

Glossy Photo Paper

Follow these guidelines for best results. See your printer documentation for any additional instructions.



Caution:

Use this media with ink jet printers only. Do not use it with laser printers or copiers; doing so may damage your equipment.

When handling

- The glossy side is the printable side.
- Do not scratch the printable side of the paper.
- Do not fold or roll the paper.
- Do not touch the printable side. Moisture and oils from your skin can affect print quality.
- Use the paper only under normal conditions: 15-25°C (59-77°F) at 40-60% relative humidity.
- Be careful not to get water or other liquids on the printable (coated) side of the paper as this will affect print quality. If this happens, wipe it off immediately.
- Only take from the package the number of sheets that you need and be sure to print on them as soon as possible.
- This paper cannot be recycled. Follow your local waste disposal regulations when discarding this paper.

When printing

- For the maximum amount of paper you can load into the printer, see your printer documentation. If the maximum amount of paper is not defined in your printer documentation, load and print a maximum of one sheet at a time.
- Load the paper short edge first.
- If you are printing more than one sheet at a time, remove each printout from the printer immediately after printing to prevent the sheets from sticking together or becoming blurred.
- If the paper is extremely curled, be sure to flatten it before using it.
- Be sure not to touch the printable side of the paper when flattening the paper.
- Printing quality may vary slightly, depending on the environment, printing conditions and image types.

Printer Settings (Media Type)

- Select Glossy Photo Paper as the Paper Type setting in your printer driver.
- If this setting is not listed, select Epson Premium Glossy or Premium Glossy Photo Paper.

Note:

Do not select Photo Paper.

Printer Settings (Paper Size)

- Select your paper size in the printer driver.
- For 10 × 15 cm (4 × 6 in.) paper, select one of the following settings, depending on your printer model.
 - 10 × 15 cm (4 × 6 in)
 - Photo Paper 4 × 6 in No Perforations
 - User Defined settings (101.6 × 152.4 mm or 4 × 6 inch)

Glossy Photo Paper

Befolgen Sie zum Erzielen optimaler Ergebnisse die nachstehenden Anweisungen. Weitere Informationen finden Sie in der Dokumentation zu Ihrem Drucker.



Vorsicht:

Verwenden Sie dieses Medium ausschließlich für EPSON-Tintenstrahldrucker. Verwenden Sie es nicht für Laserdrucker oder Kopierer, weil dadurch Geräteschäden verursacht werden können.

Handhabung

- Die glänzende Seite ist die bedruckbare Seite.
- Zerkratzen Sie nicht die bedruckbare Fläche des Papiers.
- Falten oder rollen Sie das Papier nicht.
- Berühren Sie nicht die bedruckbare Seite. Durch Feuchtigkeit und Fett von der Haut kann die Druckqualität beeinträchtigt werden.
- Verwenden Sie das Papier nur unter normalen Bedingungen: zwischen 15 und 25 °C und bei 40 bis 60 % relativer Luftfeuchtigkeit.
- Achten Sie darauf, dass kein Wasser und keine anderen Flüssigkeiten auf die bedruckbare (beschichtete) Seite des Papiers gelangen, weil dadurch die Druckqualität beeinträchtigt wird. Falls dies vorkommt, wischen Sie das Papier sofort ab.
- Nehmen Sie nur die Anzahl Blätter aus der Verpackung, die Sie benötigen, und bedrucken Sie sie so bald wie möglich.
- Dieses Papier kann nicht recycelt werden. Entsorgen Sie das Papier gemäß den geltenden Vorschriften.

Drucken

- Entnehmen Sie aus der Dokumentation des Druckers, wie viel Papier Sie in den Drucker einlegen können. Wenn in der Druckerdokumentation nicht angegeben ist, wie viel Papier Sie in den Drucker einlegen können, dürfen Sie jeweils ein Blatt einlegen und bedrucken.
- Legen Sie das Papier mit der kurzen Seite voran ein.
- Wenn Sie zwei Blätter oder mehr bedrucken, entnehmen Sie die einzelnen Blätter unmittelbar nach dem Drucken aus dem Drucker, damit die Blätter nicht zusammenhaften oder verschmieren.
- Wenn das Papier stark gewellt ist, glätten Sie es vor dem Einlegen.
- Achten Sie darauf, die bedruckbare Seite des Papiers beim Glätten nicht zu berühren.
- Die Druckqualität kann abhängig von der Umgebung, den Druckbedingungen und den Bildtypen geringfügig schwanken.

Druckereinstellungen (Medientyp)

- Wählen Sie „EPSON Glossy“ als Einstellung für „Papiersorte“ im Druckertreiber aus.
- Wird diese Einstellung nicht aufgeführt, wählen Sie „Epson Premium Glossy“ oder „Premium Glossy Photo Paper“ aus.

Hinweis:

Wählen Sie nicht „Photo Paper“ aus.

Druckereinstellungen (Papiergröße)

- Wählen Sie die verwendete Papiergröße im Druckertreiber aus.
- Wählen Sie für Papier der Größe 10 × 15 cm (4 × 6 Zoll), abhängig vom Druckermodell, eine der folgenden Einstellungen aus.
 - 10 × 15 cm (4 × 6 Zoll)
 - Photo Paper 4 × 6 Zoll, keine Perforierung
 - Benutzerdefinierte Einstellungen (102 × 152 mm oder 4 × 6 Zoll)

When drying printouts

1. After printing, dry your printout for at least 15 minutes.
2. Place a sheet of plain paper (not photo paper) on top of the printout and leave it for 24 hours.
3. Remove the plain paper. If the plain paper is wavy, replace it with a new sheet and leave it an additional 24 hours.
4. If the plain paper is not wavy, this indicates that the solvents in your printout should be completely dry.



Caution:

Be sure the sheet of paper, that you use to between your printouts when stacking them, is larger than the printed area of the printouts.

- The colors may appear incorrect immediately after printing. It takes about 24 hours for the color ink to set properly.
- Avoid scuffing the printed side of the paper to prevent damaging the paper.
- Do not use a hair drier to dry your prints, and do not dry them by placing them in direct sunlight.
- Do not touch the printed side or stack your printouts until the ink is dry.
- Make sure your printouts are completely dry before placing them in a glass frame or clear plastic folder, otherwise they may become blurred.
- To prevent your printouts from becoming discolored, faded, or blurred, store your printouts away from extreme temperatures, high humidity, and bright lights.

When storing and displaying printouts

- When storing printouts in a photo album with pockets, make sure to fully insert the printouts into the pockets. If the edges of printouts are sticking out, they may become discolored.
- When displaying your printouts indoors, EPSON recommends placing the printouts in glass frames or photo albums to preserve the colors in your image. Be sure to dry your printouts for a full day before framing or displaying them.
- Avoid displaying your printouts outdoors or in a place exposed to direct sunlight to prevent fading.
- If your printouts are exposed to airborne contaminants and light (when they are used for postcards and calendars), they may discolor.
- Do not store your prints where they are exposed to chemicals, such as in a darkroom.
- To avoid the printed side of the paper peeling off, be careful not to let the printed side of the paper come into contact with materials that can stick to it, such as photographs or plastics.

When storing unused paper

Return any unused paper immediately to the original package, and store it away from extreme temperatures, high humidity, and bright lights.

Ausdrucke trocknen

1. Lassen Sie Ausdrucke nach dem Drucken mindestens 15 Minuten trocknen.
2. Legen Sie ein Blatt Normalpapier (kein Fotopapier) auf den Ausdruck und lassen Sie es dort für 24 Stunden.
3. Entfernen Sie das Normalpapier. Ist das Normalpapier gewellt, ersetzen Sie es durch ein neues Blatt und lassen Sie es für weitere 24 Stunden dort.
4. Wenn das Normalpapier nicht gewellt ist, weist dies darauf hin, dass die Lösungsmittel im Ausdruck vollständig getrocknet sind.



Vorsicht:

Das Papier, dass Sie zwischen die einzelnen Ausdrucke legen, muss größer sein als der bedruckte Bereich der Ausdrucke.

- Unmittelbar nach dem Drucken können die Farben falsch aussehen. Das vollständige Setzen der farbigen Tinten dauert etwa 24 Stunden.
- Achten Sie darauf, dass keine Schrammen auf der bedruckten Seite des Papiers entstehen.
- Trocknen Sie die Ausdrucke nicht mit einem Haartrockner und legen Sie sie zum Trocknen nicht unter direkter Sonnenbestrahlung.
- Berühren Sie die bedruckte Seite nicht und stapeln Sie die Ausdrucke nicht, solange die Tinten nicht getrocknet ist.
- Die Ausdrucke müssen vor dem Rahmen unter Glas oder durchsichtigem Kunststoff vollkommen getrocknet sein, weil sie sonst verschmieren können.
- Lagern Sie die Ausdrucke geschützt vor extremen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit und hellem Licht, um zu verhindern, dass die Ausdrucke sich verfärben oder blass oder unscharf werden.

Ausdrucke lagern und ausstellen

- Wenn Ausdrucke in einem Fotoalbum mit Taschen aufbewahrt werden, müssen die Ausdrucke vollständig in die Taschen gesteckt werden. Wenn die Ränder der Ausdrucke hervorragen, können sie sich verfärben.
- EPSON empfiehlt, Ausdrucke zum Ausstellen in geschlossenen Räumen unter Glas zu rahmen oder in Fotoalben zu setzen, um die Farben der Bilder zu erhalten. Lassen Sie die Ausdrucke einen ganzen Tag trocknen, bevor Sie sie rahmen oder ausstellen.
- Vermeiden Sie es, Ausdrucke im Freien oder an Orten, die direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt sind, auszustellen, damit sie nicht verblassen.
- Wenn die Ausdrucke der Luftverschmutzung und dem Licht ausgesetzt werden (wenn sie als Postkarten oder Kalender verwendet werden), können sie sich verfärben.
- Bewahren Sie die Ausdrucke nicht an Orten wie beispielsweise einer Dunkelkammer auf, wo sie Chemikalien ausgesetzt sind.
- Um ein Ablösen der bedruckten Seite des Papiers zu vermeiden, bringen Sie die bedruckte Seite nicht mit Materialien wie Fotos oder Kunststoff in Kontakt, die daran haften können.

Unbenutztes Papier lagern

Lagern Sie unbenutztes Papier in der Originalverpackung und fern von extremen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit und hellem Licht.

Papier Photo Glacé

Procédez comme suit pour obtenir des résultats optimaux. Si vous souhaitez obtenir des instructions supplémentaires, reportez-vous à la documentation de votre imprimante.

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Attention :*** Assurez-vous que les feuilles de papier utilisées pour séparer les impressions lorsque vous les empilez les unes sur les autres sont plus grandes que la zone imprimée des impressions.

Lors de la manipulation

- Le côté glacé est le côté imprimable.
- Ne rayez pas le côté imprimable du papier.
- Ne pliez et n'enroulez pas le papier.
- Ne touchez pas au côté imprimable. L’humidité et l’huile présentes sur votre peau peuvent nuire à la qualité d’impression.
- Utilisez uniquement le papier dans des conditions normales : 15-25°C à 40-60 % d’humidité relative.
- Veillez à ne pas répandre d’eau ou d’autres liquides sur le côté imprimable (couché) du papier, faute de quoi la qualité d’impression risque de décliner. Si vous répandez de l’eau ou un autre liquide sur le papier, essuyez immédiatement.
- Retirez seulement le nombre de feuilles dont vous avez besoin de l’emballage et veillez à procéder à l’impression dès que possible.
- Ce papier ne peut être recyclé. Lors de la mise au rebut de ce papier, respectez les réglementations locales en matière de mise au rebut des déchets.

Lors de l’impression

- Pour connaître la quantité maximale de papier qui peut être chargée dans l’imprimante, reportez-vous à la documentation de votre imprimante. Si la quantité maximale de papier n’est pas définie dans la documentation de votre imprimante, chargez et imprimez une feuille maximum à la fois.
- Commencez par charger le bord court du papier.
- Si vous procédez à l’impression sur plusieurs feuilles à la fois, retirez les tirages de l’imprimante immédiatement après impression de manière à éviter que les feuilles n’adhèrent les unes aux autres ou ne deviennent floues.
- Si le papier s’avère extrêmement recourbé, veillez à l’aplatir avant de l’utiliser.
- Veillez à ne pas toucher à la surface imprimable du papier lorsque vous l’aplatissez.
- Selon l’environnement, les conditions d’impression et les types d’images, la qualité d’impression peut varier légèrement.

Paramètres de l'imprimante (Type de support)

- Sélectionnez l’option Papier Photo Glacé Epson pour le paramètre Type de papier du pilote d’impression.
- Si cette option ne figure pas dans la liste, sélectionnez Epson Premium Glacé ou Papier Photo Glacé Premium.

Remarque :

Ne sélectionnez pas l’option Papier Photo.

Paramètres de l'imprimante (Taille du papier)

- Sélectionnez votre taille de papier dans le pilote d’impression.
- Si vous utilisez un papier de format 10 × 15 cm (4 × 6”), sélectionnez un des paramètres suivants, conformément au modèle d’imprimante utilisé.
 - 10 × 15 cm (4 × 6”) Papier photo 4 × 6" sans perforations
 - Paramètre Défini par l’utilisateur (102 × 152 mm ou 4 × 6")

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Attention :*** Assurez-vous que les feuilles de papier utilisées pour séparer les impressions lorsque vous les empilez les unes sur les autres sont plus grandes que la zone imprimée des impressions.

Glossy Photo Paper

Siga estas directrices para obtener la mejor impresión. Consulte la documentación de su impresora para más instrucciones.

! ***Precaución:*** Utilice este papel únicamente con impresoras de inyección de tinta EPSON. No lo utilice con impresoras ni copiodoras láser, pues podría dañar su aparato.

Cuando manipule el papel

- La cara satinada es la imprimible.
- No raye la cara imprimible del papel.
- No doble ni enrolle el papel.
- No toque la cara imprimible. La humedad y grasa de su piel pueden reducir la calidad de la impresión.
- Utilice el papel únicamente en condiciones ambientales normales: 15-25°C (59-77°F) a una humedad relativa de 40-60%.
- Vigile que no se vierta agua u otro líquido en la cara imprimible (satinada) del papel, pues podría afectar a la calidad de la impresión. En ese caso, límpielo inmediatamente.
- Saque del paquete únicamente las hojas que necesite e imprímalas lo antes posible.
- Este papel no se puede reciclar. Siga las normas de desecho de basura locales para desechar este papel.

Cuando imprima

- Para saber la cantidad máxima de papel que puede colocar en la impresora, consulte la documentación de la impresora. Si no define la cantidad máxima de papel en la documentación de su impresora, cargue e imprima una hoja como máximo cada vez.
- Cargue el papel por el borde más corto.
- Si va a imprimir más de una hoja, saque cada impresión de la impresora justo después de la impresión para evitar que las hojas se queden pegadas o salgan borrosas.
- Si el papel está muy arrugado, alíselo antes de utilizarlo.
- Tenga cuidado de no tocar la cara imprimible del papel cuando lo alise.
- La calidad o resolución de la impresión puede variar ligeramente según el entorno, las condiciones de impresión y los tipos de imagen.

Ajustes de la impresora (Tipo papel)

- En el controlador de impresora, seleccione EPSON Glossy como el ajuste de Tipo de papel.
- Si este ajuste no figura en la lista, seleccione Epson Premium Glossy o Premium Glossy Photo Paper (Papel fotográfico satinado Premium).

Nota:

No seleccione Photo Paper (Papel fotográfico)

Ajustes de la impresora (Tamaño del papel)

- Seleccione el tamaño del papel en el controlador de impresora.
- Si el papel es de 10 × 15 cm (4 × 6 pulg.), según el modelo de la impresora, seleccione uno de los siguientes ajustes.
 - 10 × 15 cm (4 × 6 pulg.) Papel fotográfico 4 × 6 pulg.(no perforado)
 - Definido por el usuario (102 × 152 mm o 4 × 6 pulg.)

Français

Lors du séchage des impressions

- Laissez les impressions sécher pendant au moins 15 minutes après impression.
- Placez une feuille de papier ordinaire (pas de papier photo) sur l’impression et laissez-la en place pendant 24 heures.
- Retirez le papier ordinaire. Si le papier ordinaire est gondolé, remplacez-le par une nouvelle feuille et laissez la feuille en place pendant 24 heures.
- Si le papier ordinaire n’est pas gondolé, les solvants de l’impression sont complètement secs.

! ***Attention :*** Assurez-vous que les feuilles de papier utilisées pour séparer les impressions lorsque vous les empilez les unes sur les autres sont plus grandes que la zone imprimée des impressions.

- Il est possible que les couleurs n’apparaissent pas correctement après impression. L’encre colorée est fixée de manière correcte au bout de 24 heures environ.
- Évitez d’érafler le côté imprimé du papier afin de ne pas l’endommager.
- Ne séchez pas les impressions à l’aide d’un sèche-cheveux ou en plaçant les impressions à la lumière directe du soleil.
- Ne touchez pas le côté imprimé et n’empilez pas les impressions avant que l’encre ne soit sèche.
- Assurez-vous que les impressions sont complètement sèches avant de les placer dans un cadre sous verre ou dans une pochette en plastique transparent, faute de quoi elles risquent de devenir floues.
- Afin d’éviter que les impressions ne soient décolorées, ne passent ou ne deviennent floues, stockez-les à l’écart des températures extrêmes, de l’humidité élevée et des lumières violentes.

Lors du stockage et de l’affichage des impressions

- Lorsque vous rangez des impressions dans un album photo à pochettes, veillez à insérer complètement les impressions dans les pochettes. Si les bords des impressions dépassent, ils risquent de se décolorer.
- Lors de l’affichage à l’intérieur, EPSON vous recommande d’insérer vos impressions dans des cadres sous verre ou des albums de photos afin de préserver les couleurs des images. Veillez à laisser les impressions sécher pendant une journée complète avant de les mettre sous cadre ou de les afficher.
- Afin d’éviter le vieillissement de vos impressions, évitez de les afficher à l’extérieur ou dans un lieu exposé à la lumière directe du soleil.
- Si les impressions sont exposées à des agents contaminants en suspension dans l’air et à la lumière (lorsqu’elles sont utilisées sous forme de cartes postales et de calendriers), elles risquent de se décolorer.
- Ne stockez pas les impressions dans des endroits où elles sont exposées à des produits chimiques, tels que les chambres noires.
- Afin d’éviter que le côté imprimé du papier ne se décolle, veillez à ne pas laisser le côté imprimé du papier entrer en contact avec des matériaux qui pourraient adhérer, tels que des photographies ou des plastiques.

Lors du stockage du papier non utilisé

Remettez le papier non utilisé dans l’emballage original et stockez-le à l’écart des températures élevées, de l’humidité importante ou des lumières violentes.

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Attention :*** Assurez-vous que les feuilles de papier utilisées pour séparer les impressions lorsque vous les empilez les unes sur les autres sont plus grandes que la zone imprimée des impressions.

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Attention :*** Assurez-vous que les feuilles de papier utilisées pour séparer les impressions lorsque vous les empilez les unes sur les autres sont plus grandes que la zone imprimée des impressions.

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Attention :*** Utilisez uniquement ce support avec des imprimantes à jet d’encre EPSON. Ne l'utilisez pas avec des imprimantes laser ou des copieurs, faute de quoi vous risquez d'endommager votre équipement.

! ***Precaución:*** Las hojas de papel que intercale entre las impresiones para apilarlas deben ser mayores que el área imprimible de las impresiones.

- Los colores pueden aparecer incorrectos justo después de imprimir. La tinta de color tarda unas 24 horas en asentarse correctamente.
- No raye la cara impresa del papel para no estropearlo.
- No utilice un secador de pelo para secar las impresiones, ni las deje expuestas a la luz solar directa.
- No toque la cara impresa ni apile las impresiones hasta que se seque la tinta.
- Compruebe que las impresiones estén totalmente secas antes de colocarlas en un marco de cristal o en una carpeta de plástico, pues si no están secas pueden quedarse borrosas.
- Para impedir que las impresiones se queden descoloridas, desvaídas o borrosas, guárdelas en un lugar no sometido a temperaturas extremas, alta humedad ni luz fuerte.

Cuando guarde y exponga las impresiones

- Si guarda las impresiones en un álbum de fotos con bolsillos, inserte completamente las fotos en los bolsillos. Los bordes de las impresiones que sobresalgan pueden perder el color.
- Cuando exponga las impresiones al aire libre, EPSON recomienda colocarlas en marcos de cristal o álbumes de fotos para conservar los colores de la imagen. Deje secar las impresiones 24 horas antes de enmarcarlas o enseñarlas.
- Evite colocar las impresiones al aire libre o en un lugar expuesto a la luz solar directa para evitar que pierdan color.
- Si las impresiones están expuestas a contaminantes en suspensión en el aire y a la luz (cuando se utilizan para postales y calendarios), pueden perder los colores.
- No guarde las impresiones en lugares expuestos a productos químicos (como un cuarto oscuro, por ejemplo).
- Para evitar que la cara impresa se desprenda del papel, no deje que entre en contacto con materiales que se puedan quedar pegados tales como fotografías o plásticos.

Cuando almacene papel sin usar

Vuelva a colocar el papel sin usar en el paquete original, y guárdelo lejos de temperaturas extremas, humedad y luz intensa.

Carta Fotografica Lucida

Per risultati ottimali, attenersi alle linee guida che seguono. Per ulteriori istruzioni, vedere la documentazione della stampante in uso.

- Attenzione:** *Utilizzare questo supporto soltanto con stampanti a getto d’inchiostro EPSON. Non utilizzarla con stampanti laser o fotocopiatrici; altrimenti, l'apparecchiatura può venire danneggiata.*

Durante l'uso

- Il lato stampabile è il lato che appare più lucido.
- Non graffiare la superficie stampabile della carta.
- Non piegare o arrotolare la carta.
- Non toccare il lato stampabile. Tracce umide o oleose sulla pelle possono avere effetto sulla qualità di stampa.
- Usare la carta soltanto in condizioni ambientali normali: 15-25°C (59-77°F) con 40-60% di umidità relativa.
- Fare attenzione a non versare acqua o altri liquidi sul lato stampabile (patinato) della carta, in quanto ciò avrà effetto sulla qualità di stampa. Se ciò si verifica, rimuovere immediatamente il liquido.
- Estrarre dalla confezione soltanto il numero di fogli necessari e assicurarsi di effettuare prontamente la stampa su di essi.
- Questa carta non può essere riciclata. Seguire le normative locali di smaltimento rifiuti quando si getta la carta.

Durante la stampa

- Per la quantità massima di carta caricabile nella stampante, vedere la documentazione della stampante. Se la quantità massima di carta non è specificata nella documentazione della stampante, caricare e stampare al massimo un foglio alla volta.
- Caricare la carta dal lato corto.
- Se si stampa più di un foglio alla volta, rimuovere ciascuna stampa dalla stampante immediatamente dopo la stampa per evitare che i fogli aderiscano tra loro o che la stampa risulti sfuocata.
- Se la carta è estremamente incurvata, assicurarsi di appiattirla prima di utilizzarla.
- Assicurarsi di non toccare il lato stampabile della carta quando la si appiattisce.
- La qualità di stampa può variare leggermente a seconda dell’ambiente, delle condizioni di stampa e del tipo di immagine.

Impostazioni di stampa (tipo di supporto)

- Selezionare EPSON Glossy Paper come impostazione del tipo di carta nel driver della stampante.
- Se tale impostazione non _ elencata, selezionare Epson Premium Glossy o Carta Fotografica Lucida Premium.

Nota:
Non selezionare Carta Fotografica.

Impostazioni di stampa (formato carta)

- Selezionare il formato carta nel driver della stampante.
- Per carta formato 10 × 15 cm (4 × 6 pollici), a seconda del modello di stampante, selezionare una tra le seguenti impostazioni.
 - 10 × 15 cm (4 × 6 pollici)
 - Carta fotografica 4 × 6 pollici Senza perforazioni
 - Definito dall’utente (102 × 152 mm o 4 × 6 pollici)

Italiano

Durante l'asciugatura delle stampe

- Dopo la stampa, lasciare asciugare la stampa per almeno 15 minuti.
- Posizionare un foglio di carta comune (non carta fotografica) sopra la stampa e lasciarlo per 24 ore.
- Rimuovere la carta comune. Se la carta comune è ondulata, sostituirla con un nuovo foglio e lasciarlo altre 24 ore.
- Se la carta comune non risulta ondulata, significa che i solventi nella stampa sono completamente asciutti.

- Attenzione:** *Assicurarsi che i fogli di carta utilizzati per separare le stampe nella pila siano più grandi dell’area stampata delle stampe.*
 - Dopo la stampa, i colori potrebbero apparire non corretti. Sono necessarie circa 24 ore affinché l’inchiostro a colori si fissi adeguatamente.
 - Per non danneggiare la carta, evitare di sfregarne il lato stampato.
 - Non utilizzare un asciugacapelli per asciugare le stampe e non lasciarle asciugare alla luce solare diretta.
 - Non toccare il lato stampato o impilare le stampe se l’inchiostro non è asciutto.
 - Assicurarsi che le stampe siano completamente asciutte prima di collocarle in una cornice con vetro o in una cartella di plastica trasparente; in caso contrario, possono venire danneggiate.
 - Per evitare che le stampe si scolorino, sbiadiscano o risultino sfocate, conservarle al riparo da temperature estreme, umidit_ elevata e luci intense.

Durante la conservazione e l'esposizione delle stampe

- Quando si conservano le stampe in un album fotografico con tasche, assicurarsi di inserire completamente le stampe nelle tasche. Se i bordi delle stampe fuoriescono, possono scolorire.
- Quando le stampe vengono esposte in ambienti interni, EPSON consiglia di collocarle in cornici con vetro o in album per fotografie per preservare i colori dell’immagine. Prima di incorniciarle o esporle, lasciarle asciugare per un giorno intero.
- Per evitare che le stampe sbiadiscano, non esporle in ambienti esterni o in una posizione esposta alla luce solare diretta.
- Se le stampe vengono esposte alla luce o ai contaminanti nell’aria (in caso d’uso come cartoline o in calendari), è possibile che scoloriscano.
- Non conservare le stampe in ambienti con esposizione a sostanze chimiche, ad esempio in una camera oscura.
- Per evitare che il lato stampato della carta si stacchi, fare attenzione affinché non venga a contatto con materiale che vi potrebbero aderire, quali le fotografie o le materie plastiche.

Durante la conservazione della carta non utilizzata

Riporre la carta non utilizzata nella confezione originale e conservarla lontano da estremi di temperatura, umidità elevata e luci intense.

Glossy Photo Paper

Siga estas recomendações para obter os melhores resultados. Consulte igualmente a documentação da impressora.

- Importante:** *Utilize este papel apenas nas impressoras de jacto de tinta EPSON. Se tentar utilizá-lo em impressoras laser ou em fotocopadoras, poderá danificar o equipamento.*

Manuseamento

- A face imprimível é a face brilhante.
- Não risque a face imprimível do papel.
- Não dobre nem enrole o papel.
- Não toque na face imprimível. A humidade das mãos poderá afectar a qualidade de impressão.
- Utilize o papel apenas em condições normais: 15 a 25°C de temperatura e 40 a 60% de humidade relativa.
- Tenha cuidado para não deixar cair água ou outros líquidos na face imprimível do papel (face revestida), pois isso afecta a qualidade de impressão. Se isso acontecer, limpe imediatamente o papel.
- Retire da embalagem apenas o número de folhas necessárias e imprima-as assim que possível.
- Este papel não pode ser reciclado. Deite fora o papel de acordo com as normas locais.

Imprimir

- Consulte a documentação da impressora para saber qual a quantidade máxima de papel que pode colocar na impressora. Se a documentação não indicar a quantidade máxima de papel, coloque e imprima uma folha de cada vez.
- Coloque o papel com a margem mais estreita voltada para o interior do produto.
- Se estiver a imprimir mais do que uma folha, retire cada folha da impressora imediatamente após a impressão para evitar que as folhas fiquem coladas ou borratadas.
- Se o papel estiver demasiado enrolado, alise-o antes de o utilizar.
- Não toque na face imprimível quando estiver a alisar o papel.
- A qualidade de impressão poderá variar ligeiramente, consoante o ambiente, as condições de impressão e o tipo de imagens.

Definições da Impressora (Papel)

- Selecciono EPSON Glossy para a definição de tipo de papel no controlador de impressão.
- Se esta definição não aparecer na lista, seleccione Epson Premium Glossy ou Papel Fotográfico Brilhante Premium.

Nota:
Não seleccione Papel Fotográfico.

Definições da Impressora (Formato)

- Selecciono o formato do papel que está a utilizar no controlador da impressora.
- Se estiver a utilizar papel de formato 10 × 15 cm (4 × 6”), dependendo do modelo da impressora, seleccione uma das seguintes definições.
 - 10 × 15 cm (4 × 6”)
 - Papel Fotográfico 4 × 6” Sem Picotado
 - Personalizado (102 × 152 mm ou 4 × 6”)

Português

Secar as impressões

- Depois de imprimir, deixe as impressões a secar durante, pelo menos, 15 minutos.
- Coloque uma folha de papel normal (não utilize papel fotográfico) por cima da impressão e deixe assim durante 24 horas.
- Retire o papel normal. Se a folha de papel normal estiver ondulada, substitua-a por uma folha nova e deixe durante mais 24 horas.
- Se a folha de papel normal não estiver ondulada, isso significa que os solventes da impressão estão completamente secos.

- Importante:** *Certifique-se de que as folhas de papel que utiliza para separar as impressões quando as empilha são maiores do que a área impressa das impressões.*

- As cores podem parecer estar incorrectas imediatamente após a impressão. São necessárias aproximadamente 24 horas para que as cores assumam a tonalidade correcta.
- Evite arranhar a face impressa para não danificar o papel.
- Não use um secador de cabelo para secar as impressões, nem as coloque ao sol.
- Não toque na face impressa do papel nem empilhe as impressões até que a tinta seque.
- Certifique-se de que as impressões estão completamente secas antes de as colocar numa moldura de vidro ou em capas de plástico; caso contrário, poderão ficar borratadas.
- Para evitar que as impressões fiquem descoloradas, esbatidas ou borratadas, guarde-as num local que não esteja sujeito a temperaturas extremas, humidade elevada ou luzes intensas.

Guardar ou expor as impressões

- Quando guardar impressões num álbum fotográfico com bolsas, insira totalmente as impressões nas bolsas. Se não o fizer, é possível que as extremidades das impressões descolorem.
- Para expor as impressões em interiores, a EPSON recomenda que as coloque em molduras de vidro ou álbuns fotográficos para preservar as cores da imagem. Deixe as impressões secarem durante um dia inteiro antes de as emoldurar ou de as expor.
- Evite expor as impressões no exterior ou em locais sujeitos a luz solar directa para evitar o esbatimento.
- Se as impressões ficarem expostas a poluentes atmosféricos e à luz (se as utilizar como postais ou calendários), é possível que descolorem.
- Não guarde as impressões em locais onde fiquem expostas a produtos químicos, como, por exemplo, na câmara escura de um laboratório de fotografia.
- Para que a face impressa do papel não descole, evite que entre em contacto com materiais que podem ficar colados, como, por exemplo, fotografias ou plásticos.

Guardar o papel não utilizado

Guarde o papel não utilizado na embalagem original e num local que não esteja sujeito a temperaturas extremas, humidade elevada e luzes intensas.

Glossy Photo Paper

Het beste resultaat krijgt u wanneer u deze aanwijzingen goed opvolgt. Zie de printerdocumentatie voor aanvullende instructies.



Let op:

Gebruik dit afdrukmeta­riaal alleen in combinatie met een EPSON-inkjetprinter. Gebruik dit afdrukmeta­riaal nooit met een laserprinter of kopieerapparaat. Deze apparatuur kan hierdoor beschadigd raken.

Omgaan met het afdrukmeta­riaal

- De glanzende zijde is de afdrukzijde.
- Maak geen krassen op de afdrukzijde van het papier.
- U mag het papier niet vouwen of oprollen.
- Raak de afdrukzijde niet aan. Vocht en vet van uw huid kunnen de afdr­ukkwaliteit beïnvloeden.
- Gebruik het papier alleen in normale omstandigheden: 15-25 °C (59-77 °F) bij een relatieve lucht­vochtigheid van 40 tot 60%.
- Zorg ervoor dat de afdrukzijde van het papier (dit is de zijde met de speciale coating) niet in aanraking komt met water of andere vloeistoffen, omdat dit de afdr­ukkwaliteit nadelig kan beïnvloeden. Als dit toch gebeurt, moet u de vloeistof onmiddellijk opdeppen.
- Haal niet meer vellen dan strikt noodzakelijk uit de verpakking en bedruk deze vellen zo snel mogelijk.
- Hergebruik van dit papier is niet mogelijk. Gooi dit papier weg in overeenstemming met de lokale voorschriften.

Voor het afdr­ukken

- Raadpleeg de printerdocumentatie voor meer informatie over de maximale hoeveelheid papier die u in de printer kunt plaatsen. Als deze hoeveelheid niet in de printerdocumentatie wordt genoemd, plaats dan maximaal één vel tegelijk in de printer.
- Laad het papier met de korte zijde eerst.
- Als u meer dan één vel wilt bedrukken, moet u elk bedrukt vel onmiddellijk verwijderen om te voorkomen dat de vellen aan elkaar plakken of vervagen.
- Extreem gekruld papier moet u vóór gebruik eerst platmaken.
- Raak de afdrukzijde van het papier niet aan tijdens het gladstrijken.
- Afhankelijk van de omgeving, afdr­ukomstandigheden en typen afbeeldingen kan de afdr­ukkwaliteit enigszins variëren.

Printerinstellingen (Afdrukmeta­riaal)

- Selecteer EPSON Glossy als papiersoort in de printerdriver.
- Als deze instelling niet wordt genoemd, selecteer dan Epson Premium Glossy of Premium Glossy Photo Paper.

Opmerking:

Selecteer niet Photo Paper.

Printerinstellingen (Papierformaat)

- Selecteer uw papierformaat in de printerdriver.
- Voor papier van 10 × 15 cm (4 × 6 inch) selecteert u een van de volgende opties, afhankelijk van uw model printer.
 - 10 × 15 cm (4 × 6") 10 × 15 cm (4 × 6 inch)
 - Photo Paper 4 × 6 inch in No Perforations
 - Gebruikergedefinieerd (102 × 152 mm of 4 × 6 inch)

Drogen

- Laat uw afdr­ukken minimaal 15 minuten drogen.
- Leg een vel gewoon papier (geen fotopapier) boven op de afdruk en wacht 24 uur.
- Verwijder het vel papier van uw afdruk. Als het vel gewone papier niet mooi strak is, moet u het vervangen door een nieuw vel en opnieuw 24 uur wachten.
- Als het vel gewone papier mooi strak blijft, wil dit zeggen dat de oplosmiddelen volledig uit de afdruk zijn verdwenen.



Let op:

De vellen papier die u gebruikt om de afdr­ukken bij het stapelen van elkaar te scheiden, moeten groter zijn dan het afdr­ukgebied van de afdr­ukken in kwestie.

- Meteen na het afdr­ukken kunnen de kleuren er vreemd uitzien. De kleureninkt heeft circa 24 uur nodig om goed te drogen.
- Voorkom krassen op de afdrukzijde van het papier. Het papier mag niet beschadigd raken.
- Droog uw afdr­ukken nooit met een föhn. Leg ze ook nooit in volle zon.
- Zolang de inkt niet helemaal droog is, mag u de afdrukzijde niet aanraken en de afdr­ukken niet op elkaar leggen.
- Zolang de inkt niet helemaal droog is, mag u de afdr­ukken niet inlijsten of in een plastic mapje doen. Als u dit wel doet, kunnen uw afdr­ukken vervagen.
- Voorkom dat uw afdr­ukken verkleuren of vervagen: bewaar ze op een koele, droge en donkere plaats.

Afdrukken bewaren en presenteren

- Wanneer u uw afdr­ukken in een fotoalbum met hoezen plaatst, zorg er dan voor dat de afdr­ukken volledig in de hoes zitten. Delen die buiten de hoes vallen, kunnen verkleuren.
- Wanneer u uw afdr­ukken binnenshuis wilt presenteren, raadt EPSON u aan om uw afdr­ukken in een glazen lijst of fotoalbum te plaatsen. Op deze manier blijven de kleuren beter behouden. Laat de afdr­ukken een hele dag drogen voordat u ze inlijst of presenteert.
- Voorkom dat uw afdr­ukken vervagen: leg ze niet buiten en niet in volle zon.
- Afdr­ukken die worden blootgesteld aan luchtverontreiniging en licht (bij gebruik als wenskaart of kalender bijvoorbeeld), kunnen verkleuren.
- Bewaar uw afdr­ukken nooit op plaatsen waar ze zijn blootgesteld aan chemicaliën, zoals in een doka.
- Voorkom dat de afdrukzijde van het papier loskomt: laat de afdrukzijde nooit in aanraking komen met materialen die eraan kunnen blijven plakken, zoals foto's of plastic.

Ongebruikt papier bewaren

Doe het ongebruikte papier terug in de originele verpakking en bewaar alles op een koele, droge en donkere plaats.